

NTQ

NEW THEATRE QUARTERLY

3

WHAT HAS HAPPENED TO
THE STRATFORD VOICE?

TIME IN CHEKHOV

THE CLASSICAL REVOLUTION IN
AMERICAN ACTOR TRAINING

APPIA, JAQUES-DALCROZE, AND THE
FESTIVALS AT HELLERAU

AUDIENCE DISRUPTION IN THE
WEIMAR THEATRE

NEW DEVELOPMENTS IN
RADIO DRAMA

HOW POLITICIANS SEE THE
WORLD AS A STAGE

PETER WEISS AND THE POLITICS
OF THE 'MARAT-SADE'

£5.00

\$10.00

DRAMATIC STUFF FROM HMSO

Jean Scott Rogers with a Foreword by Donald Sinden

STAGE BY STAGE

The making of the Theatre Museum



STAGE BY STAGE

The Making of the Theatre Museum

Jean Scott Rogers

Heartbreak and triumph, frustration and fulfilment -all the elements of fine drama. And elements, too, of the struggle to create Britain's national Theatre Museum, now scheduled to open at Covent Garden late next year.

Edward Alleyn and David Garrick first suggested the idea; later actors-Ralph Richardson, Vanessa Redgrave, Peggy Ashcroft among them-have continued their work.

Stage by Stage, with a Foreword by Donald Sinden, is Jean Scott Rogers' tribute to the tenacity and commitment of all those involved over the years. Comprehensively illustrated in colour and black-and-white, the book is a compelling insight into an about-to-be-realised dream.

September 1985 ISBN 0 11 290419 X Paperback £6.95

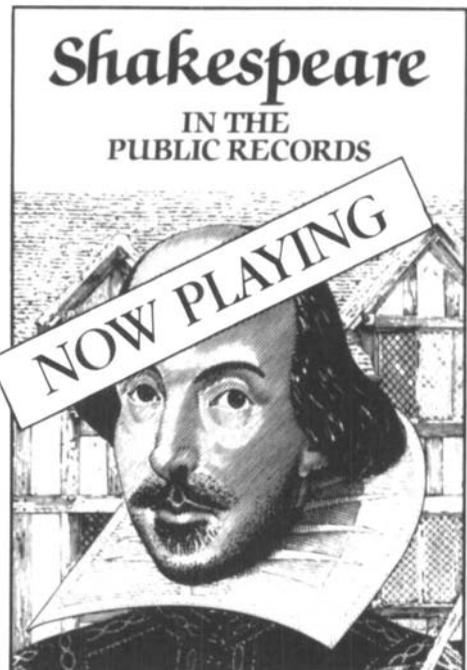
SHAKESPEARE IN THE PUBLIC RECORDS

David Thomas

Shakespeare-dramatist and mystery-man. None of his personal papers survive; details about both his private and professional life are still shadowy. The Public Record Office houses the largest collection of official documents relating to Shakespeare the citizen-taxpayer (and defaulter), willmaker, entrepreneur, court-case witness-and exciting discoveries about the man continue to be made. This fascinating illustrated account is the story so far.

June 1985 ISBN 0 11 440192 6 Paperback £2.95

Available from HMSO Bookshops, their Agents (see Yellow Pages) and through good booksellers everywhere





VOLUME 1 NUMBER 3 AUGUST 1985
Successor journal to *Theatre Quarterly* (1971–1981)

Editors
CLIVE BARKER
SIMON TRUSSLER

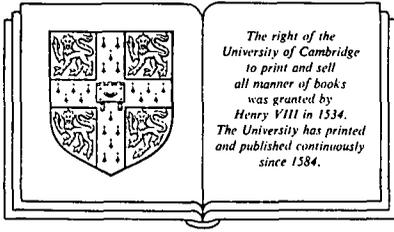
Advisory Editors: Arthur Ballet, Eugenio Barba, Martin Esslin,
Daniel Gerould, John Harrop, Peter Hepple, Ian Herbert,
Ross Kidd, Jan Kott, Brian Murphy, Sarah Stanton,
Claudio Vicentini, John Willett

Editorial Assistant: Elaine Turner

Contents

- ANDREW RISSIK 227 Playing Shakespeare False: a Critique of the
'Stratford Voice'
is the RSC's vocal style becoming a declamatory indulgence?
- JOHN HARROP 231 Adding Style to Substance: the American Actor
Finds a Voice
the rediscovery of classical acting techniques in drama training
- RICHARD C. BEACHAM 245 Appia, Jaques-Dalcroze, and Hellerau, Part Two:
'Poetry in Motion'
the festivals which put theory into triumphant practice
- ROGER HOWARD 262 'The Dramatic Sense of Life': Theatre and
Historical Simulation
what happens when politicians treat all the world as a stage
- JOVAN HRISTIĆ 271 Time in Chekhov: the Inexorable and the Ironic
analysis of the most elusive yet pervasive theme in Chekhov's plays
- JAMES JORDAN 283 Audience Disruption in the Theatre of the
Weimar Republic
how the theatre became a target for fascist attack
- FRANCES GRAY 292 The Mind as a Theatre: Radio Drama since 1971
and JANET BRAY *major developments in radio production since the 'Esslin era'*
- JOHN R. P. MCKENZIE 301 Peter Weiss and the Politics of 'Marat-Sade'
the writer's own interpretation of a widely-disputed work
- NTQ NOTES AND REVIEWS 313 Odin Teatret: a Twentieth Birthday Celebration
317 Callow on Acting
319 African Drama Assessed

New Theatre Quarterly is published in February, May, August, and November by Cambridge University Press, The Edinburgh
Building, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 2RU, England. ISSN: 0266-464X



CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

The Pitt Building, Trumpington Street, Cambridge CB2 1RP
32 East 57th Street, New York, NY 10022, USA
10 Stamford Road, Oakleigh, Melbourne 3166, Australia

Editorial Enquiries: Great Robhurst, Woodchurch, Ashford, Kent TN26 3TB, England

Unsolicited manuscripts are considered for publication in New Theatre Quarterly. They should be sent to Simon Trussler at the above address, but unless accompanied by a stamped addressed envelope (UK stamp or international reply coupons) return cannot be guaranteed. A style sheet is available on request.

Advertising: Enquiries should be sent to the Journals Promotion Department of the Cambridge or New York office of Cambridge University Press

Subscriptions: *New Theatre Quarterly* (ISSN: 0266-464X) is published quarterly by Cambridge University Press, The Edinburgh Building, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 2RU and 32 East 57th Street, New York, NY 10022.

Single parts cost £5.00 (US \$ 10.00 in the USA and Canada) plus postage. Four parts form a volume. The subscription price (which includes postage) of Volume 1, 1985, is £19.00 net (US \$ 39.00 in the USA and Canada) for institutions, £10.00 (US \$ 19.00) for individuals ordering direct from the publishers and certifying that the *journal* is for their personal use.

Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to a bookseller or to the publishers (in the USA and Canada to the New York office).

Copies of the *journal* for subscribers in the USA and Canada are sent by air to New York to arrive with minimum delay. Application to mail at second class postage rates pending at New York, NY and at additional mailing offices. POSTMASTER: send address changes in the USA and Canada to *New Theatre Quarterly*, Cambridge University Press, 32 East 57th Street, New York, NY 10022.

Claims for missing issues will only be considered if made immediately on receipt of the subsequent issue.

© 1985 CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

Copying: This journal is registered with the Copyright Clearance Center, 21 Congress St., Salem, Mass. 01970. Organizations in the USA who are registered with C.C.C. may therefore copy material (beyond the limits permitted by sections 107 and 108 of US copyright law) subject to payment to C.C.C. of the per-copy fee of \$ 05.00. This consent does not extend to multiple copying for promotional or commercial purposes. Code 0266-464X/85 \$ 05.00.

ISI Tear Service, 3501 Market Street, Philadelphia, Pennsylvania 19104, USA, is authorized to supply single copies of separate articles for private use only.

For all other use, permission should be sought from the Cambridge University Press.

Printed and bound in Great Britain by the University Press, Cambridge